

Clarke, Modet & C^o

COLOMBIA

P-3921

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

E. S. D.

Ref.: Expediente No. 13-208.297
Solicitud de patente a nombre de
CREANOVA UNIVERSAL CLOSURES LTD.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 13-208297- -00003-0000

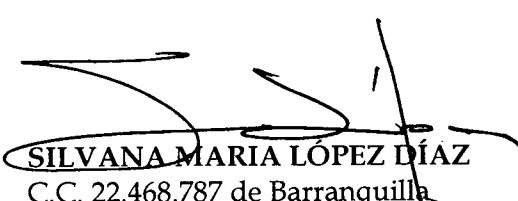
Fecha: 2014-01-16 15:37:00 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 11

Yo, SILVANA MARIA LÓPEZ DÍAZ, identificada como aparece al pie de mi firma, domiciliada en la Carrera 11 No. 86-53, piso 6, obrando como apoderada de la sociedad **CREANOVA UNIVERSAL CLOSURES LTD.**, en respuesta al oficio No.17303 notificado por fijación en lista el día 17 de septiembre de 2013, solicitante de la patente de la referencia, atentamente me permito presentar:

1. Documento de poder de la sociedad **CREANOVA UNIVERSAL CLOSURES LTD.**
2. Documentos mediante los cuales se hace constar la cesión del derecho de la patente otorgado por los inventores a favor de mi mandante, la sociedad **CREANOVA UNIVERSAL CLOSURES LTD.**, con su respectiva traducción del inglés al español.

Espero con esto haber dado cabal cumplimiento a lo solicitado por ese despacho y de conformidad con lo indicado en los artículos 3º, inciso 3, 35 inciso 2 y 59 inciso 2 del CCA, al analizar este memorial, atentamente ruego se traten todas las cuestiones planteadas con motivo del mismo.

Señor Superintendente Delegado,


SILVANA MARIA LÓPEZ DÍAZ

C.C. 22.468.787 de Barranquilla

T.P. 147463 del CSJ

notificaciones@clarkemodet.com.co

1/11

Clarke, Modet & C^o

COLOMBIA

Carrera 11 N° 86-53 Piso 6 Bogotá Colombia Tel: (57 1) 6181088 · Fax: (57 1) 6350824 · Email: info@clarkemodet.com.co
PODER **POWER OF ATTORNEY**

Yo (nosotros), abajo firmante(s)

I (we), the undersigned

en mi (nuestro) carácter de representante(s) legales de

legal representative(s) of

CREANOVA UNIVERSAL CLOSURES LIMITED

CREANOVA UNIVERSAL CLOSURES LIMITED

una sociedad organizada y existente de acuerdo con las leyes de

an organization existing under the laws of

Y en actual cumplimiento de su objeto social, con domicilio en 5 Shannon Point, Oakfield Close Tewkesbury Business Park Tewkesbury Gloucestershire GL20 8PF, Gran Bretaña

And in present execution of its business activity, domiciled at 5 Shannon Point, Oakfield Close Tewkesbury Business Park Tewkesbury Gloucestershire GL20 8PF, GB

por el presente instrumento confiero (conferimos) poder especial a favor de SILVANA MARIA LÓPEZ DÍAZ, con Cédula de Ciudadanía No. 22.468.787 de Barranquilla, y tp. 147463 y/o CAROLINA MERCEDES DAZA MONTALVO, con Cédula de Ciudadanía No. 66.783.790 de Palmira Valle, y tp. 141563 con domicilio en Bogotá, Colombia, para que actuando en su orden en nombre del (de la) otorgante le (la) representen ante cualquier entidad, autoridad y/o persona, especialmente ante las del orden Administrativo, Contencioso Administrativo, Judicial, Tribunales de Arbitramento y/o cualquier otro en lo referente a los siguientes asuntos:

do hereby grant POWER OF ATTORNEY to SILVANA MARIA LÓPEZ DÍAZ, identification card No. 22.468.787 of Barranquilla, and tp. 147463 and/or CAROLINA MERCEDES DAZA MONTALVO, identification card No. 66.783.790 of Palmira Valle, and tp. 141563 residing in Bogotá Colombia, to act in the order of their appointment in behalf of grantor before any entity, authority and/or natural or juridical person, specially before those Administrative, Administrative-Contentious, Judicial, arbitration courts, and/or any other, in all matters concerning the following:

- 1) Solicitar, tramitar, obtener y/o registrar cualquiera de las modalidades de Propiedad Industrial, tales como: patentes de invención, modelos de utilidad; diseños industriales, variedades vegetales; marcas, lemas, nombres y enseñanzas comerciales y denominaciones de origen; así como sus renovaciones, prórrogas, transferencias, cambios de nombre y/o domicilio, contratos y licencias.
- 2) Solicitar, tramitar, obtener y/o registrar derechos de autor, en cualquiera de sus presentaciones así como la protección de secretos industriales y know-how.
- 3) Solicitar, tramitar, obtener y/o registrar registros sanitarios, permisos y/o licencias de funcionamiento; así como sus renovaciones o prórrogas, transferencias, cambios de nombre y/o domicilio, contratos y licencias.
- 4) Ejercer acciones de oposición, observación, reclamos, reconsideración, reposición, apelación, cancelación administrativa o judicial, nulidad, protección al consumidor, concesión de licencias, protección de secretos industriales y demás acciones y recursos relacionados con derechos derivados de los asuntos arriba indicados y en contra de la competencia desleal, acciones derivadas de la obtención o explotación de licencias, acciones de indemnización de perjuicios. También podrá(n) intervenir en juicios civiles, comerciales, penales, contencioso-administrativos, tutelas y de policía; en acciones o juicios promovidos por el (la) mandante o en contra el (ella).
- 5) Registrar nombres de dominio ante la entidad competente.
- 6) En el ejercicio de este mandato los mandatarios arriba mencionados quedan facultados para: conciliar, cancelar, transigir, comprometer en árbitros, desistir, recibir y tomar posesión de la cosa objeto de litigio y renunciar o desistir a derechos concedidos o en curso de concesión, admitir los hechos del proceso.
- 7) Ratificar o no la agencia oficiosa.
- 8) Así mismo faculto (facultamos) a los mencionados apoderados para recibir notificaciones y designar apoderados judiciales o extrajudiciales, sustituir el presente poder y revocar las sustituciones que hicieren.

- 1) To apply, process, obtain and/or register any of the modalities of Industrial Property, such as: Patents of Invention, Utility Models; Designs, plant varieties; Marks, Slogans, Trade Names and emblems and appellations of Origin; as well as their renewals, assignments, changes of name and/or domicile, agreements and licenses.
- 2) To apply, process, obtain and/or register copyrights of any kind as well as protection of industrial secrets or know-how.
- 3) To apply, process, obtain and/or register sanitary registrations, operating authorizations and/or licenses; as well as their renewals or assignments, changes of name and/or domicile, agreements and licenses.
- 4) To bring actions of opposition, observations, claims, reconsideration, appeal or legal remedies, cancellations, nullity, protection to the consumer, granting of licenses, protection of trade secrets and other actions related with rights derived from the above-mentioned matters and against the unfair competition, actions resulting from the obtaining or exploitation of licenses, recovering damages actions. They can also intervene or participate in Civil, Commercial, Criminal or Contentious-Administrative Trials; the actions for writ mandamus, police actions; in actions, lawsuits or litigations instituted by the grantor or against him.
- 5) To register domain names before the competent entity.
- 6) To the effect of this mandate the above-named proxy are empowered to: conciliate, cancel, settle, submit to arbitration, withdraw and to receive and take possession of the litigation related object and waive or renounce the rights granted or in process of granting, admit the facts of the case.
- 7) To ratify or not the officious agency.
- 8) I (we) hereby appoint the afore mentioned attorneys with powers to receive notifications and to designate judicial and extrajudicial attorneys, substitute this Power of Attorney and to revoke such substitutions.

Dado y firmado en

Granted and signed at

a los días de

on this 11 day of NOVEMBER of 2013

Firma / signature

2

PATENT DEED

THIS DEED is entered into on the date on which it is last signed by a party
between the party named in item 1 of the **Schedule (Assignor)**
and the party named in item 2 of the **Schedule (Assignee)**

BACKGROUND

- A. The Assignor has made an inventive contribution to the invention described in the application set out in item 3 of the **Schedule (Application)**.
- B. The Assignee owns, or is entitled to require the Assignor to assign to it, among other things, all of the Assignor's right, title and interest whatsoever and wherever subsisting in the world in the Application and the invention described in the Application (**Invention**).
- C. The parties wish to enter into this deed to record the Assignee's rights in respect of the Invention.

IT IS AGREED

1. DEFINITIONS AND INTERPRETATION

1.1 Definitions

In this Deed, the following terms have the following meanings.

Assigned Rights means all of the following rights subsisting in the world to the extent arising from the Assignor's inventive contribution to the Invention:

- (a) any rights in the Invention and the Application;
- (b) any rights to file any Corresponding Application and any rights arising from any such filing;
- (c) any rights to claim priority from the Application and any Corresponding Application;
- (d) any rights to be granted patents in respect of the Invention, the Application and any Corresponding Application and all rights arising from any such patent;
- (e) any rights to sue for infringement of any the rights described in paragraphs (a)-(d) above, occurring prior to the date of this Deed; and
- (f) any additional rights outlined in item 4 of the **Schedule**.

Corresponding Application means an application anywhere in the world for a patent made in respect of the Invention or any other invention described in the Application and includes an application which claims priority to the Application such as an application made under the Patent Cooperation Treaty, an application made under the Paris Convention, or a complete or non-provisional application.

Residual Interest means any part of the right, title and interest whatsoever and wherever subsisting in the world in the Assigned Rights which is not owned by the Assignee at the date of this Deed.

1.2 Interpretation

In this Deed, unless the context indicates to the contrary:

- (a) headings are for convenience only and do not affect interpretation;
- (b) the singular includes the plural and conversely;

B

any of the Assigned Rights (including prosecution, maintenance, defence and enforcement of any patent or other registered right).

5. GENERAL

- (a) This Deed contains the entire agreement between the parties with respect to its subject matter and supersedes all prior agreements and understandings between the parties in connection with it.
- (b) No amendment or variation of this Deed is valid or binding on a party unless made in writing and executed by both parties.
- (c) Any provision of this Deed which is unenforceable or partly unenforceable is, where possible, to be severed to the extent necessary to make this document enforceable, unless this would materially change the intended effect of this Deed.
- (d) This Deed may be executed in any number of counterparts. All counterparts together will be taken to constitute one instrument.
- (e) This Deed is governed by the laws of New South Wales, Australia and the parties submit to the non-exclusive jurisdiction of the courts of that State.
- (f) Each party will bear its own costs of and incidental to the preparation of this Deed and the matters referred to in the Background.
- (g) This Deed will be binding on, and enure for the benefit on each of the parties and their respective successors in title and permitted assigns.

EXECUTED AS A DEED

Signed, sealed and delivered by David Bevan in the presence of

Signature 
Date 6/9/11
Name (print) DAVID BEVAN

Witness signature 
Date 06.08.11
Witness name (print) G. EVANS.

Signed, sealed and delivered by Rodney Druitt in the presence of

R. Druitt
Signature
08/09/11
Date
R. Druitt
Name (print)

Boudella
Witness signature
08/09/11
Date
A Boudella
Witness name (print)

Signed for and on behalf of Creanova Universal Closures Limited by its duly authorised representative(s)

D. James
Signature
8/9/11
Date
D. James
Title (print)
Director
Name (print)

Signature

Date

Title (print)

Name (print)

SCHEDULE

1. **Assignor** - David Bevan, of The Elms, Weston-Under-Penyard, Ross-on-Wye, Herefordshire, HR9 7PT, United Kingdom;
Rodney Druitt, of 36a The Broadwalk, Imperial Square, Cheltenham, GL50 1QG, United Kingdom.
2. **Assignee** - Creanova Universal Closures Limited, of 5 Shannon Point, Oakfield Close, Tewkesbury Business Park, Tewkesbury, GL20 8PF, United Kingdom.
3. **Application** - No: 2011901276 Australia Filing Date: 06 Apr 2011
Title: "Closure with folded-up tamper evident band"
4. **Additional Rights** - Any of the following rights the Assignor may have in relation to the Invention or Application, to the extent any such rights are assignable at law:
 - (a) rights under section 24 of the Patents Act 1990 (Cth) or any corresponding provision under any other legislation in Australia and any country providing for a grace period;
 - (b) rights under section 114 of the Patents Act 1990 (Cth) and any corresponding provision under any other legislation in Australia or any other country providing for prior use rights; and
 - (c) rights under section 70 of the Patents Act 1990 (Cth) or any corresponding provision under any other legislation in Australia and any country providing for extension of term or Supplementary Protection Certificate.

6

Traducción oficial hecha por Jimena Escobar Uribe, traductora e intérprete oficial según resolución No. 0369 de 1995 del Ministerio de Justicia, del documento correspondiente a una Cesión de Patente a favor de la sociedad **CREANOVA UNIVERSAL CLOSURES LIMITED.**, domiciliada en Tewkesbury, Reino Unido.

DOCUMENTO DE PATENTE

ESTA CESIÓN se suscribe en la fecha en la cual se hace la última firma por parte de una de las partes

Entre la parte mencionada en el ítem 1 del Listado (*Cedente*)

Y la parte mencionada en el ítem 2 del Listado (*Cesionario*)

ANTECEDENTES

A. El Cedente ha hecho una contribución inventiva a la invención descrita en la solicitud mencionada en el ítem 3 del Listado (*Solicitud*).

B. El Cesionario es el propietario, o tiene derecho a solicitar al Cesionario que le ceda, entre otras cosas, la totalidad del derecho, título e interés del Cedente de manera absoluta y en cualquier lugar que subsista en el mundo en relación con la Solicitud y la invención descrita en la Solicitud (*Invencción*).

C. Las partes desean suscribir este documento para inscribir los derechos del Cesionario con respecto a la Invención.

SE ACUERDA

1. DEFINICIONES E INTERPRETACIÓN

1.1 Definiciones

En este Documento, los siguientes términos tienen los siguientes significados.

7

Derechos Cedidos significan todos los siguientes derechos subsistentes en el mundo en la medida en que surjan de la contribución inventiva del Cedente a la Invención:

- (a) cualquier derecho en relación con la Invención y la Solicitud;
- (b) cualquier derecho de presentar cualquier Solicitud Correspondiente y cualquier derecho que surja de cualquiera de dichas presentaciones;
- (c) cualquier derecho de reivindicar prioridad de la Solicitud y de cualquier Solicitud Correspondiente;
- (d) cualquier derecho a que se le otorguen patentes con respecto a la Invención, la Solicitud y cualquier Solicitud Correspondiente y todos los derechos que surjan de cualquiera de dichas patentes;
- (e) cualquier derecho de demandar por infracción de cualquiera de los derechos descritos en los párrafos (a) a (d) anteriores, que ocurran antes de la fecha de este Documento; y
- (f) cualquier derecho adicional enunciados en el ítem 4 del Listado.

Solicitud Correspondiente significa una solicitud en cualquier parte del mundo para una patente hecha con respecto a la Invención o cualquier otra invención descrita en la Solicitud e incluye una solicitud que reivindica prioridad de la Solicitud tal como una solicitud hecha bajo el Tratado de Cooperación de Patentes, una solicitud hecha bajo el Convenio de París, o una solicitud completa o no provisional.

Interés Residual significa cualquier parte del derecho, el título y el interés de manera absoluta y en y en cualquier lugar que subsista en el mundo en relación con los Derechos Cedidos que no sean de propiedad del Cesionario a la fecha de este Documento.

1.2 Interpretación

En este Documento, a menos que el contexto indique lo contrario:

(a) los encabezados son únicamente por conveniencia y no afectan la interpretación;

(b) lo singular incluye lo plural y viceversa;

(...) Cualquiera de los Derechos Cedidos (incluyendo el trámite, el mantenimiento, la defensa y la ejecución de cualquier patente y otro derecho registrado),

5. GENERAL

(a) Este Documento contiene la totalidad del acuerdo entre las partes con respecto con su asunto y reemplaza cualquier acuerdo y entendimiento anterior entre las partes en conexión con el mismo.

(b) No es válida ni vinculante sobre cualquiera de las partes ninguna modificación o variación de este Documento a menos que se haga por escrito y sea ejecutada por ambas partes.

(c) Cualquier disposición de este Documento que no pueda ser ejecutada o que parcialmente no pueda ser ejecutada deberá ser, cuando sea posible, eliminada en la medida en que sea necesario para hacer que este documento sea ejecutable, a menos que esto materialmente cambie el efecto pretendido de este Documento.

(d) Este Documento puede ser ejecutado en cualquier cantidad de copias equivalentes. Se considerará que todas las copias equivalentes juntas constituyen un instrumento.

(e) Este Documento se rige por las leyes de Nuevo Gales del Sur, Australia y las partes se someten a la jurisdicción no exclusiva de las cortes de dicho Estado.

(f) Cada una de las partes asumirá sus propios costos de y que tengan relación con la preparación de este Documento y los asuntos a los que se hace referencia en los Antecedentes.

(g) Este Documento será vinculante y redundará en beneficio de cada una de las partes y sus respectivos sucesores en título y los asignatarios permitidos.

9

EJECUTADO COMO UN TÍTULO DE PROPIEDAD

Firmado, sellado y entregado por David Bevan en la presencia de

Firma: Firma ilegible

Fecha: 6/9/11

Nombre: David Bevan

Firma del testigo: Firma ilegible

Fecha: 6/8/11

Nombre: G. Evans

Firmado, sellado y entregado por Rodney Druitt en la presencia de

Firma: Firma ilegible

Fecha: 8/9/11

Nombre: R. Druitt

Firma del testigo: Firma ilegible

Fecha: 8/9/11

Nombre: A. Boudellal

Firmado por y a nombre de Creanova Universal Closures Limited por parte de sus representantes debidamente autorizados

Firma: Firma ilegible

Fecha: 8/9/11

Nombre: D. James

Cargo: Director

LISTADO

1. Cedentes

David Bevan, de The Elms, Weston-Under-Penyard, Ross-on-Wye, Herefordshire, HR9 7PT, Reino Unido;

Rodney Pruitt, de 36a The Broadwalk, Imperial Square, Cheltenham, GL50 1QG, Reino Unido.

2. Cesionario - Creanova Universal Closures Limited, de 5 Shannon Point, Oakfield Close, Tewkesbury Business Park, Tewkesbury, GL20 8PF, Reino Unido.

3. Solicitud

No: 2011901276

Fecha de presentación en Australia: 06 de abril de 2011

Título: "Cierre con banda de evidencia de manipulación plegada".

4. Derechos Adicionales - Cualquiera de los siguientes derechos que el Cedente pueda tener en relación con la Invención o la Solicitud, en la medida en que dichos derechos puedan ser cedidos por ley:

- (a) los derechos bajo la sección 24 de la Ley de Patentes 1990 (Commonwealth) o cualquier disposición correspondiente bajo cualquier otra legislación y cualquier país que prevea un periodo de gracia;
- (b) los derechos bajo la sección 114 de la Ley de Patentes 1990 (Commonwealth) o cualquier disposición correspondiente bajo cualquier otra legislación y cualquier país que prevea los derechos de uso anterior; y
- (c) los derechos bajo la sección 70 de la Ley de Patentes 1990 (Commonwealth) o cualquier disposición correspondiente bajo cualquier otra legislación y cualquier país que prevea la prórroga del término o un Certificado de Protección Suplementario.